

# ALBINA ROMANEASCA

## ГАЗЕТЪ ПОЛІТІКЪ ШІ ЛІТЕРАРЪ.

L'ABEILLE MOLDAVE, parait à Yassi les dimanches et les jeudis, ayant pour Supplement le Bulletin Officiel. Prix d'abonnement pour année 4 ducats, 12 piastres; prix d'insertion des annonces 1 piastre la ligne.

АЛБИНА РОМЪНЕАСКЪ, се пълнѣхъ дн Іаші дѣмѣтіка ші жоа, авмѣд де Скълемент Бълетінъл Офіціал. Прецъл авонаментъл не ан 4 галъ. ші 12 леі, ачел а тіхърѣиде дншїндерїкѣте 1 леу рмѣдъл.

### МОНИТОРЪЛ.

ЗІДА.	СВРЪБОРІДЕ.	Ръс. ч. м.	Апгс. ч. м.	ЛЪНА.	ОБСЕРВАЦІИ МЕТЕОРОЛОГІЧЕ.	ЖОЇ	ДІМ.	ТЕРМ. РЕОМ.	БАРОМ.	ВЪИТ.	СТАРЕА ЧЕРІЪЛЪІ
Лъні 25	Къвіоаса Ефросїна.	6. 24	6. 36	С	Обсервацїи метеорологїче. Обсервацїа се фак доложъ орї не зї, фн рѣзїка терм. сем-мал — фанїтеа нтм аралъ град. фрїгъдъ, нар семн. + град. къл-лугрѣ.	21.	ДІМ. 8 часърї. Дъпъ М. 2 часъ.	+ 13° + 16°	759'0215 760'0214		
Марці 26	+ Адор. Сф. Іо. Ев.	6. 25	6. 35	Илт дено зрм. дн 22, ла 5 часъ. 45 мн. дъпъ амеазъ-зі, адъче негърї шї тімї плосъ.		22.	ДІМ. 8 часърї. Дъпъ М. 2 часъ.	+ 10° + 17°	756'3210 753'2210		
Мерк. 27	Мъченїк. Калїстрат	6. 27	6. 33			23.	ДІМ. 8 часърї. Дъпъ М. 2 часъ.	+ 13° + 11°	756'0312 756'0312		
Жої 28	Къвіоасл Харїтон.	6. 29	6. 30								

### НОВІТАЛЕ ДІН АФАРЪ.

#### ТЪРЧИА.

Konstantinopolı 30 Avgst. Ерї аў эрмат екзамїнареа шї дншърїдеа премїлор ла схоала де медечїнъ дн Галата-Серай, дн фїнда М. С. Сълтанълї шї а тѣтърор мїнїстрїлор Ф. Порці.

Сїурїе Вмїні (їноспекторъл вътърїлор) Хафї Мънїв Е-фенді с'аў нѣмїт Дефтедар дн Салонїк, шї дн постъл сеў с'аў нѣмїт Хафїм Беў.

Дн 24 Август аў їсвъкнїт апроепе де поарта андрїанополїтанъ эн фок, каре аў префъкът дн ченъшъ вр'о 20 касе.

#### АЪСТРІА.

Triest 6 Septembrie. Дн 2 але ачестїа аў эрмат дъпъ амеазъ-зі о серваре цопоранъ пе пїаца де лънгъ апъдъкъл нѣмїт Кїадїно, энде фъръ фацъ ММ. ЛЛ. Дмпърътещї. Кънд ММ. ЛЛ. се коворїръ де пе трївънъ, челї се прегътїсъ пе пїацъ шї вїне-воїръ а фаче околїре пїнтре мълцїмеа попорълї, о стрїгаре неспъсъ де въкърїе їсвъкнї дн тоате пърїцеле. Лакрїмї де дъїошїе се ведеа къргънд пентръ ачеасът вїне-воїтоаре попларїтате

шї мълці оаменї се дндеса пентръ а се пѣтѣ атїнде де хаїна ММ. ЛЛ. фъръ днсъ а зїта респектъл къвенїт.

Лъні дн 4/16 Септемврие пе ла 9 1/2 часърї дїмїнеасъ, въсетъл тънърїлор дншїцїасъ пърchedереа ММ. ЛЛ. че фъръ петрекътъ ка шї ла сосїре де ненъмърате стрїгърї ентъсїастїче а дмпопорърїе Трїестълї. ММ. ЛЛ. аў пърчес пе калеа кътръ Грец.

#### ФРАНЦІА.

Paris 4 Centembrie. Днтре Францїа шї Мароко с'аў днкеет дн 29 Август паче, Асъпра ачестеї шїрї гъвернъл аў прїмїт эрмътоареа депешъ а Прїнцълї де Жоанвїл шї а пленїпотентълї Францез: „Tançip 29 Avgst. Гъвернъл Марокан аў черът паче, ескадра аў сосїт астъзї ла Тандрї. Гъвернаторъл полїтеї аў венїт пе коверта ноастръ сїре а репета ачешї черере. Кондїцїле ноастре се пропъсъръ, се прїмїръ, шї traktatsla се свъскрїсъ дн ачешї зї. Ценарал-консълатъл наръшї с'аў ашезат, шї бандїера са се салътъ депе търїї. Оръндърїеа пентръ днчетареа дешмнїлор шї дешертареа їнсълїе Могадорълї с'аў трїмїс дн астъ саръ.“

Асъпра днкеереї аша гравнїче а резвоклї къ Мароко, Жърналъ де Дева зїче эрмътоареле: „Гъвернъл Францез есте аша де мъсърат дн черерїле сале акъм дъпъ днвїндере, прекъм аў фост шї днанте. Кондїцїле че се

## FELLETON.

### КЪСЪТОАРЕА ВЕРГЪРЕї.

(Ърта)

Лъна, лънекъндъсъ пе нозрїї чеї мої, скънтееа пе деасъпра энделор че се пердеа дн депъртаре ловїндъсъ де стънчеле челе посоморъте. О варкъ деосевїтъ къ эн рънд де вжсле нѣмаї, дешїка лъчїл кътръ Нїкарїа. Дн-фъцощареа ачелї варче ера мълт маї трїстъ дешът а ънеї варче омерїче, шї репелгунеа са мълт маї деосевїтъ дешът а орї шї кърїї варче, каре ачешта провинеа де ла лъкрърї, днтгї де ла пѣтереа къ каре вжслеле ераў пѣртате, шї ал доїлеа де ла вжнтъл че фъчеа доъ вѣнтре-ле латїне. Дїнапоеа еї, дн чева депъртаре, вїнеа о галеръ ценовезъ. Днкърънд перї варка дїнаїнтеа галереї, днсъ ачешта тот цїнеа дїректїа днкотро пресъзнѣнеа къ аў апъкат. Барка днсъфрїшїт се опрї дн мїжлокъл знор мїчї їнсъле, пе каре ера къ непътїнцъ а се пѣте дїсвърка, шї лъсъ сь треакъ днанте галера, кареа маї се пїерде дн орїзон. Хеї, ла скїмват, стрїгъ къ эн глас пѣтернїк энъл че се пѣреа а нъ фї маї мълт дешът эн мърїнар, шї ла стрїгътъл лъї доїспрезече оаменї днтр'о кїл-

палъ, дъдъръ варчеї эн алт аер; дъпъ каре гласъл наръшї ресънъ: Рафїц шї Маркас сь фїе мѣїне паскарї; нар ної чїелалцї се мердем ла къвъл ностръ!

Дъпъ эн чеас, варка скїмватъ дн тотъл се апроше де пермъ, дешвъркъ пе энспрезече їншї дн чей че аеа дн еа, шї апъкъ наръшї дн кърмезїшї лъчїл нѣмаї къ чей дої. Тръпа чеа мїкъ де энспрезече порнї къ дої дн френте.

— Еї! Фресковалдо, зїсъ энъл дн чїї дої, натъ о авантуръ! Ної эмвлам дъпъ галера чеа, шї кът пе че ера сь о пълїм.

— Дъкъсъ дракълї галера! шї маї днтгї Зфаро, Фресковалдо нѣ маї екзїстеазъ, пе аїчї. Фресковалдо фъ эн негъцїтор, кърѣа эрндъїндъсъ де а маї адъна къ днчетъл, ї с'аў пърът маї нїмерїт а днтрѣвїїца днтръ ачешта аскъцїтъл севїеї... Астъзї нъ-ї маї мълт пе лъме Фресковалдо, ел жї эн корсар, эн архїпрат, шї се нѣмече Іоан Рожъ.... Еї! шї че-мї пасъ Зфаро, де галера та, кїар де ар фї пїнъ къ тоате авъцїїле лъмеї! Дн таїнїца ме сїнт дешътеле авъцїї...  
— Шї пентръ че, стрїгъ Зфара, маї кътрїерї мареа, къ-зїтїнд а атака...  
— Пентръ къ мї-е драгъ мареа, шї эрскъ пе оаменї шї авъцїїле лор; пентръ къ еў сїнт Фресковалдо Рошъ, ка-





## IS PANIA.

Щірі де ла Мадріт пнь дн 25 Август рапортеазъ, къ алеріе кортезіеі ноше, нъ есъ дъшъ дорінца гъвернълзі; прогресістіі пропъшеск. — Дн Мадріт ьрмеазъ маре днгріжере пентръ стареа сенътѣеі Редінеі. — Аі-че с'ау пріміт шіре деспре пѣнереа ла кале а недивоі-рлор днтре Испаніа ші Мароко.

*Kronika de Cibraltar* дн 21 Август днціндазъ: къ фіѣл Сьлтаньлі де Мароко ау фъкът дн сара трекътъ о візіт пе коверта васълзі де лінеі Енглез „Форміда-вле“, ші с'ау пріміт къ чел маі маре респект.

## ОСТ-ІНДІА ші ХІНА

Нозл генерал-гъвернатор Сір Х. Хардінге ау сосіт дн 12 Ізліе ла Калкъта къ Стеамеръл „Хіндостан“. Лор-дъл Еленборѣг, гъвернаторъл де маі 'найте, с'ау трас къ тотъ де ла гъвернаре, ші пе ла сѣшртъл лзі Ізліе авеа а пѣрчеде дн Калкъта. Сір Х. Потінгер ау пѣрчес дн 9 Ізніе де ла Хонгконг спре а мерце дн Англіа. — Нозл пленіпотент британ дн Хіна ау сосіт дн 8 Маі ла Хон-конг; ел се днцелече фортѣ віне къ асторітѣіле хі-незе.

## СТАТЪРІЛЕ БАРБАРЕ.

Щірі де ла Триполі пнь дн 1 Август рапортеазъ къ Кавліі ау фъкът о ревеліе, ші песте, 6,000 дн іі стаѣ сѣнт арме. Шефъл лор есте Мілэді Шех, фостъл мініс-

## ДНЦІНЦАРЕ.

Искълітъл аре чінсте а днцінда къ ел продъче портрете фотографіче къ колорърі натъ-рале ші дн чел маі віѣ лъстръ дагеротіпик.

Доріторіі се вор адреса дн ателіа са, ла Д. спіцеръл Хампел, знде се пот веде ші асемене портрете.

I. K. MEDINSKI.  
Дагеротіписторѣ.

Астъзі ла 5 чеасърі дѣнъ амеазъ-зі, ва ьрма дн гръді-на пѣвлікъ о таре алергътъръ педестръ, днтрепрінсѣ де Длзі Іосеф Салварі, Тахідром сеаѣ къріер.

Чеі нозъ респънсе прін ѣн фел де ьра; тріі порніръ дн-тр'о парте, патръ днтр'алтъ парте.

— Ла дракъ, Іоане, дар пентръ кѣіб нъ ніаѣ маі ръ-мас оамені... Чеі доі негрі ші патръ оамені формъ тот гарнізонъл.

— Дар че-пі тревъзі, Зфоро, маі маре гарнізон, кнд тот че а сѣ ьрмезъ, а сѣ ьрмезъ пе маре. Мъріі пала-тълзі ностръ снт тарі...

Кътоатеачесте Фресковалдо шші рѣсъчі мѣстеаца къ ѣн аер плін де днтрістаре, ші мърмърѣнд днчетінеі: ах! іеі-о Дзеѣ де пе капълъ меѣ; къчі дн іад нъ воі сѣ ам парте де ачеастъ фемее!... Днсъ нічі пѣмнтъл нъ о ва аве... Маріа-Роза...

— Тот де фрѣмоаса Теваръ, сермане омѣле? зісѣ ком-паніонъл сеѣ рѣзінд.

— Дар! п'о спѣн Зфоро, мі сѣ паре къ о с'о зчід дн ачеастъ ноапте...

(Ва ьрта).

## АРЕСТАНТ ДЕ БЪНЪ ВОЕ

Ѣн фамос Тахідром прівілігіет, кареле нмаі къ машіна пічоарелор сале, мжнате де авъріі нърлор, десеорі днтречеа локомотівъл де пе дрѣмъл де фіер, сосінд дн о царъ стрейнъ, воі а днфъцоша дн капіталъ арта са.

Дн ацінъл репрезентациеі авнд а фаче прѣвъ генералъ дн гръдіна пѣвлікъ, пе кнд ьра дешартъ де презм-

тръ а фаміліеі Махмэд денѣсъ, де пе трон. Паша се прегътеше а атака пе тѣрѣртѣорі; ел аре сѣпт арме ла 10,000 оамені, днтре каре 3,000 трѣде регълате. Лъкъіторіі дн мѣнци ау фъкът кѣтева нѣвълрі аѣспра Тѣрчилор, ші ле-ау оморіт ѣн колонел, Ісмаіл Бѣѣ. Гарнізонъл тѣріеі тѣрчеші Іфрен, зідіт де кѣрѣнд дн мѣнци с'ау атакат.

## БЕЛЦІА.

Дн інсъліле Соціетъѣеі с'ау пріміт скрісорі де ла Па-тер Сміт, кареле къ кѣтева лѣні маі 'найте ау порніт дн Белціа дмпрезнь къ шенте сѣрорі, спре а се днтоарче ла Орегон, знде ачест місіонър дндръзнец се дѣсѣсъ къ кѣціва ані маі дн ьрмъ спре а днтродъче днтре селватічі крешінісмъл, аплекарѣа кѣтръ лѣкръ, агрікълтѣръ ші моралъл цівілізаціеі. Ел кондѣсъ де ла Хілі о соціета-те де натъралісті а гъвернълзі белцік, каре ашезнндѣсъ пе пѣмнтъл Орегон, ва фаче черкърі історіко-натѣрале ші ва адъче фелѣріте колекціі пентръ мзевъл дн Брѣк-села.

## ПЕРСОАНЕЛЕ.

## Antiate shi euite din kapitalie.

Де ла 21 — 22 Септемврие ау днтрат: Д.Д. Комѣ. Міхълъ Данк, де ла мошіе; Бори. Скърлат Мілеску, Богошні; Дъмнарѣа са Белзаде Вогоріде, Галаці.  
Де ла 21 — 22 ау сміт: Д.Д. Віет, Іоръж Гіка, ла Делені; Бори. Еленко Мі-леску, Пятръ; Хат. Алека Росет, Богошні; Камі Дънъ Рѣхтіванъ, Фьлтічені; Комѣ. Манолакі Чъдіп, Текъчіф.  
Де ла 22 — 23 ау днтрат: Д.Д. Комѣ. Матеі Гаге, де ла Роман; Комѣ. Іонікъ Гергеа, мошіе; Бори. Алека Стъраа, асемене; Маіоръл Костакі Дъжа, асемене.  
Де ла 22 — 23 ау сміт: Д.Д. Догъстѣаса Катінка Гіка, де ла мошіе; Агоаѣ Смаранда Лазъ, Фьлтічені; Снат. Тудъракі Аслан, мошіе.

## AVIS.

Le soussigné a l'honneur d'informer qu'il produit des portraits photographiques aux couleurs naturelles et du plus bel éclat daguerotypique.

S'adresser dans son atelier chez M. le pharmacien Hampel [où l'on peut voir aussi de pareils por-traits.

I. K. MEDINSKI.  
Daguerotipiste.

Aujourd' hui à 5 heures précises aura lieu dans le jardin public Une grande course à pied, exécutée par Mr. Joseph Salvari, tachydrome ou coureur.

вълторі, спре а фі ьшор ші інкогніто се дісѣркъ. рѣмж-інд нмаі дн страеле де пнзъ, ші ла пічоаре пѣсъ греле фіере де арестант.

Дн ачест костюм днчепъ алергътѣра дн цѣръл гръді-неі къ о ьшърътате де черѣ. Дар сѣнетъл фіерелор дн-вітъ лъареамінте а доі поліцаі пѣзіторі дн апроніере. А-честіа недепрінші а ведѣ презмѣлторі ферекаці, шл со-котіръ арестант скъпат дн грое, ші се дедеръ ал алыга. Тахідромъл, крезінд къ ачестіа гімнасіндѣсъ воеск а се днтрече къ дѣнсъл, днді рѣпецѣнеа са, дар поліцаіі дедѣръ кіот ла ѣн ал трііле, кареле прін о гіваче такті-къ ші ьші дрепт дн фацъ ші-і пѣсъ савіа дн піепт, стрі-гнд: „Стъ хоцъле, орі те днцннгіѣ пе лок!“ ьрма-реа чеа аспръ ші згърітѣра вдінд къ нъ ь шагъ, Тахі-дромъл сѣрзінд ші артъ кеа лъкъѣеі де ла фіере, „Ші кеа аі фѣрато хоцъле!“ тѣнъ поліцаѣл, дар ел врѣнд прін мімікъ а да а днцѣледе кѣт есте де гіваче, ші къ астъ датъ ау петрекът калеа са дн 5 мінзте дн лок де 8, ші артъ чеас-орнікъл дн врѣѣ, „Везі че хоцъ кѣм-пліт, дн фіере фінд зіза маре ау маі фѣрат ѣн чеас-орнік ші враѣс се рѣкъмперѣ. Мші фрате, леагъл кот ла кот, сѣ-л дѣчем днаіоі ла грое.“ Днъдар Тахідромъл про-тѣстѣа дн лімба: францѣсъ, ѣрманъ, італіанъ ші кѣте алте маі шіеа, афаръ де ачѣеа каре днцѣледеа поліцаіі. Ачестіа неандъраці, ькѣрнндѣсъ де ьннатъл че лі мн-неа о ьнъ преміе, шл дѣсеръ дн ачел костюм ла полі-ціе знде Тахідромъл аѣ кнд а се ресѣпла де остенеала неащепатъ, пнь кнд с'ау мѣнтѣіт прін афіушл пе ка-реле ьра тіпъріт портпѣсла сѣл.

Астъ днтѣмпларѣ ау ьрмат ьрі.